



## De la formation linguistique à la formation professionnalisante : nouvelles démarches didactiques en contexte Asie-Pacifique

24-26 avr. 2024 Hô-Chi-Minh-Ville (Vietnam)

**24-26 avril 2024 – Université de Pédagogie de Hô-Chi-Minh-Ville**



### Programme du Colloque

Lien zoom

<https://us06web.zoom.us/j/89162520377?pwd=Ji2uH3nYRnGopuhPa0Xd0XUDRYwI70.1>

ID de réunion: 891 6252 0377

Code secret: 080981

<b>Mercredi 24 avril</b>	<b>13.00 – 13.30</b>	<i>Accueil</i>	
	<b>13.30 – 14.00</b>	Ouverture du colloque	
	<b>14.00 – 15.00</b>	Conférence Modératrice : Mme HA Thi Mai Huong <i>Amphithéâtre A509</i>	Former à l'interculturel : enjeux et perspectives des cursus universitaires professionnalisants Mme TRAN Le Bao Chan
	<b>15.00 – 15.15</b>	<i>Pause</i>	
	<b>15.15 – 16.45</b>	Session de communications Modérateur : M. NGUYEN THUC Thanh Tín <i>Amphithéâtre A509</i>	Comprendre et atténuer le choc culturel du professeur français en cours de FLE à l'université en Thaïlande. <b>MORONVAL Frédéric</b>  La gestuelle des enseignants de français langue étrangère en France et en Chine : mise à l'épreuve d'un modèle descriptif et premières comparaisons <b>DAI Chuxuan</b>

			L'objectivité fait partie de la microstructure de l'écrit de recherche LUU Dinh Phuc
--	--	--	---

<b>Jeudi 25 avril</b>	<b>8.30 - 9.30</b>	Conférence Modérateur : M. PHAN NGUYEN Thai Phong <i>Amphithéâtre A509</i>	Les approches plurielles : introduction et apports de leur mise en œuvre en contexte de formation des (futurs) enseignants de langues  Mme GALLIGANI Stéphanie Mme PHAM Huynh Kim Toan
	<b>9.30 - 9.45</b>	<i>Pause</i>	
	<b>9.45 - 11.45</b>	Session de communications Modérateur : M. TRAN Van Công <i>Amphithéâtre A509</i>	La coénonciation dans les conversations exolingues en français <b>KIM THANH Do</b>
			Réflexions sur les possibilités actuelles des approches plurielles en contexte secondaire chinois <b>LI Mengyu</b>
			Intégrer l'intercompréhension dans l'enseignement des langues en Chine : principes, modalités, perspectives <b>LI Yilun</b>
<b>12.00 - 13.30</b>	<i>Déjeuner collectif</i>		

<b>Jeudi 25 avril</b>	<b>13.30 - 14.30</b>	<p><b>Conférence</b></p> <p>Modératrice : Mme TRAN Le Bao Chên <i>Amphithéâtre A509</i></p>	<p><b>Formation professionnalisante à l'université : pistes et défis pour les départements de français</b></p> <p>Mme CARRAS Catherine M. TRAN Van Cong M. NGUYEN Ngoc Toan</p>	
	<b>14.30 - 15.30</b>	<p><b>Session de communications</b></p> <p>Modérateur de la session A : M. VIEN The Khanh Toàn</p> <p>Modérateur de la session B : M. PHAM Duy Thien</p>	<p><b>Session A</b></p> <p><i>Amphithéâtre A509</i></p>	<p><b>Session B</b></p> <p><i>Salle C506</i></p>
			<p>Le codiplome professionnel, un atout d'avenir chez les étudiants de l'hôtellerie et de français appliqué au tourisme à l'université nationale du Laos</p> <p><b>PHENGLAWONG Thatsana</b></p>	<p>Innovation d'un programme professionnel "Programme de traduction et interprétation"</p> <p><b>LATMANY Latdany</b></p>
			<p>La présentation de la Chine contemporaine dans la classe de français langue professionnelle en Chine : nécessité et enjeu</p> <p><b>WANG Lan</b></p>	<p>Penser la professionnalisation de la formation aux métiers de traducteur et d'interprète francophone adossée à une formation à la langue dans le contexte du Vietnam</p> <p><b>HA Thi Mai Huong</b></p>
	<b>15.30 - 15.45</b>	<i>Pause</i>		
<b>15.45 - 16.45</b>	<p><b>Table ronde</b></p> <p>Modérateur : M. PHAM Duc Su <i>Amphithéâtre A509</i></p>	<p><b>Recherches innovantes en didactique des langues en contexte Asie-Pacifique</b></p> <p>Intervenants : M. VU Triet Minh M. VIEN The Khanh Toan Mme WANG Lan</p>		

<b>Vendredi 26 avril</b>	<b>8.30 - 9.45</b>	<b>Session de communications</b> Modérateur : M. LE PHAM Minh Tuấn <i>Amphithéâtre A509</i>	L'intégration des multilittératies dans la didactique des langues et des cultures. Étude exploratoire sur les récits de vie étudiante <b>MA Xiaolong</b>
			« Enseignant de langue » ou « éducateur de personne », pour qui et pourquoi enseignent-ils ? Perspectives à partir d'une enquête auprès des enseignants de FLE dans les universités chinoises <b>JI Xiangxi</b>
			La langue française et le marché du travail en Asie-Pacifique <b>PRUM Rithy</b>
	<b>9.45 - 10.00</b>	<i>Pause</i>	
	<b>10.00 - 11.00</b>	<b>Atelier</b> Modérateur : M. PHAN NGUYEN Thai Phong <i>Amphithéâtre A509</i>	<b>Élaboration de manuels de et en français</b>  Intervenants : M. NGUYEN THUC Thanh Tín M. VU Triet Minh M. PHAM Duy Thien
	<b>11.00 - 11.30</b>	<b>Bilan et clôture</b> <i>Amphithéâtre A509</i>	<b>Synthèse du Colloque</b> M. NGUYEN THUC Thanh Tin
<b>Clôture du Colloque</b>			
<b>12.00 - 14.00</b>	<i>Déjeuner collectif</i>		